

COMMENTAIRE DES APERÇUS BIBLIQUES

Tome 15, Péricope 4

Colossiens 1:11b-14



BIBLICAL INSIGHTS COMMENTARY



Schéma fonctionnel du texte:¹

1:9

À cause de ça
aussi
depuis le jour où nous avons entendu,

2

nous... ne cessons pas

| pour vous
prier
| et
demander,

| afin que vous soyez tous comblés

avec la connaissance

| de sa volonté

en toute sagesse et compréhension spirituelle,

1:10

|

pour marcher

digne du Seigneur

en toute satisfaction,

|

| dans chaque bonne action

porter ses fruits

| et

croissance

| dans la connaissance de Dieu,

1:11

|

| en pleine puissance

être habilité

| selon la force de sa gloire

| pour une endurance complète

|

et

| une longue souffrance,

|

¹Ce schéma fonctionnel de Colossiens 1:9-11a suit les lignes directrices énoncées dans l'Annexe 5: [Étapes pour une analyse structurale littéraire du texte grec](#), qui se trouve dans [le volume 35](#) du Commentaire Biblical Insights, "Outils pour utiliser le grec" à [cranfordville.com](#). L'action d'exposer visuellement la structure grammaticale du texte montre les liens entre les idées primaires et secondaires du passage. Le texte grec imprimé utilisé ici est le Nouveau Testament grec de Nestlé-Aland, 28e édition révisée.

COMMENTAIRE DES APERÇUS BIBLIQUES

Tome 15, Péricope 4

Colossiens 1:11b-14



BIBLICAL INSIGHTS COMMENTARY



1:12 /-----|
| avec joie
rendre grâce au Père
qui nous a donné le pouvoir
| pour un partage
| de l'héritage
| des saints
| dans la lumière.

1:13
qui nous a sauvé
| du pouvoir
| de l'obscurité
| et
qui nous a transféré
dans le Royaume
du Fils
de son amour,

1:14 /-----|
en **qui**
nous avons la rédemption,
| le pardon des péchés.

1:15
qui est l'image de Dieu
| invisible,
| le premier-né de toute la création,

1:16
en lui
parce que... toutes choses ont été créées
dans les cieux
et
sur la terre,
| les choses visibles et les choses invisibles,
que ce soit des trônes ou des mandats
qu'il s'agisse de dirigeants ou de pouvoirs
à travers lui
et
pour lui
(parce que) toutes choses...ont été créées.

COMMENTAIRE DES APERÇUS BIBLIQUES

Tome 15, Péricope 4

Colossiens 1:11b-14



BIBLICAL INSIGHTS COMMENTARY



1:17 | et
Il est
| avant toutes choses
| et
| en lui
toutes choses...existent,
1:18 | et
Il est le chef
| du corps
| l'église.
|
qui est le début,
| le premier né
| des morts,
|
| dans tout
afin qu'Il... puisse être prééminent,
|
| en lui
1:19 parce que...pourrait habiter toute plénitude
1:20 | et
|
| **à travers lui**
Il pourrait réconcilier toutes choses
à lui-même,
|
avoir fait la paix
à travers le sang de sa croix,
|
à travers lui
si les choses sur la terre
si les choses sont dans les cieux.

Observations principalement sur la citation en 1:15-20 :

1. Rendre grâce (versets 11b-20) constitue le quatrième et dernier élément déterminant de la bonne marche (verset 10).
2. L'accent n'est plus mis sur la reconnaissance du Père pour ce que Son Fils a fait et est.
3. Ce passage du Père au Fils est signalé à la fin du verset 13.
4. Le verset 14 est centré sur le Fils et met en place la citation trouvée dans les versets 15-20.
5. Les versets 15 à 20 contiennent un modèle de grammaire différent de celui d'avant ou d'après.

COMMENTAIRE DES APERÇUS BIBLIQUES

Tome 15, Péricope 4

Colossiens 1:11b-14



BIBLICAL INSIGHTS COMMENTARY



6. Ce troisième segment de la phrase est centré sur les liens du Fils avec τὰ πάντα, «Toutes choses».

7. Cette phrase, τὰ πάντα, apparaît quatre fois dans ces versets.

8. Deux dimensions, qui constituent pour l'essentiel « toutes choses », sont exposées à plusieurs reprises tout au long du texte:

Matière:

πρωτότοκος πάσης κτίσεως

ἐπὶ τῆς γῆς

εἴτε θρόνοι

εἴτε ἀρχαὶ

εἴτε **τὰ** ἐπὶ τῆς γῆς

Non-Matière:

τοῦ θεοῦ τοῦ ἀοράτου

ἐν τοῖς οὐρανοῖς

εἴτε κυριότητες

εἴτε ἐξουσίαι

εἴτε **τὰ** ἐν τοῖς οὐρανοῖς

Référence:

verset 15

verset 16

verset 20

9. Le Fils est le reflet du Dieu invisible devenu visible à travers l'incarnation (verset 15).

10. Le Fils est connecté à la fois à la création et à l'Église:

À la Création: πρωτότοκος πάσης κτίσεως (verset 15); ἐν αὐτῷ ἐκτίσθη τὰ πάντα (verset 16); αὐτός ἐστιν πρὸ πάντων καὶ τὰ πάντα ἐν αὐτῷ συνέστηκεν (verset 17).

À l'église: αὐτός ἐστιν ἡ κεφαλὴ τοῦ σώματος τῆς ἐκκλησίας (verset 18); ἐν αὐτῷ εὐδόκησεν πᾶν τὸ πλήρωμα κατοικῆσαι, (verset 19); δι' αὐτοῦ ἀποκαταλλάξαι τὰ πάντα εἰς αὐτόν (verset 20).